

Germany-Eschborn: Mariculture services

OJ S 77/2017 20/04/2017

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Postal address: Dag-Hammarskjöld-Weg 1–5

Town: Eschborn

NUTS code: DE71A Main-Taunus-Kreis

Postal code: 65760

Country: Germany

Contact person: Sylwia Plaza

E-mail: sylwia.plaza@giz.de

Telephone: +49 619679-1360

Fax: +49 61967980-1360

Internet address(es):

Main address: <http://www.giz.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://www.giz.de/en/workingwithgiz/bidding_procurement.html

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Postal address: Dag-Hammarskjöld-Weg 1–5

Town: Eschborn

Postal code: 65760

Country: Germany

Contact person: OE E230 Angebotseröffnung

E-mail: vel@giz.de

NUTS code: DE71A Main-Taunus-Kreis

Internet address(es):

Main address: https://www.giz.de/en/workingwithgiz/bidding_procurement.html

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: development cooperation

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Myanmar Sustainable Aquaculture Programme (MYSAP).
Reference number: 81211312

II.1.2. Main CPV code

77810000 Mariculture services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

The contractor will (among a support to reach the MYSAP objective) in particular develop concepts as well as plan, implement and monitor field activities to improve coastal aquaculture in compliance with international quality and sustainability standards to enable access to new trading opportunities (local, regional, export). This includes also an analysis of aquaculture value chains, rehabilitation of mangroves forests and technological advice concerning improvement operations of local hatcheries (shrimps, mudcrab, finfish) from both DoF and private sector iSmall and Medium Enterprises, incl. backyard hatcheries) plus post-harvest processing.

II.1.5. Estimated total value**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

II.2. Description**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE71A Main-Taunus-Kreis

II.2.4. Description of the procurement

The contractor will (among a support to reach the MYSAP objective) in particular develop concepts as well as plan, implement and monitor field activities to improve coastal aquaculture in compliance with international quality and sustainability standards to enable access to new trading opportunities (local, regional, export). This includes also an analysis of aquaculture value chains, rehabilitation of mangroves forests and technological advice concerning improvement operations of local hatcheries (shrimps, mudcrab, finfish) from both DoF and private sector iSmall and Medium Enterprises, incl. backyard hatcheries) plus post-harvest processing.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Should the contracting authority offer an extension of the contract, the contractor is obligated to agree to a contract extension for the same amount of time under the condition of the price adjustment clause pursuant to article 5.25 of General Terms and conditions of Contract of the GlZ (see tender documents).

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

The candidates will be rated in a three-part process.

- 1) Adherence to formal criteria and completeness of the documents.
- 2) Eligibility of the candidates. This will be evaluated according to the eligibility assessment grid. Criteria are annual turnover, number of employees, reference projects and technical experience in thematic areas.
- 3) Should more than 3 bidders be eligible, the bids will be evaluated according to the technical assessment grid and according to the following criteria and set percentage Points. For the comparative evaluation we use the references and declarations submitted by the bidders:
 - a) Appropriateness of suggested concept and work-plan (10 %);
 - b) technical backstopping / knowledge Management (10 %);
 - c) consideration of local resources (5 %);
 - d) Qualification of proposed staff and composition of the Team (75 %).

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Within the framework of the basic project described in the terms of reference, GIZ reserves the right to Award contracts for additional services of this type and approximately the same amount to the successful company in this procedure by means of a negotiated procedure without a prior call for competition.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- 1) declaration on the Commercial Register, if the applicant or the member of the consortium is registered;
- 2) declaration on the personal situation of the applicant or the member of the consortium, consisting of:
 - a) declaration on the absence of the mandatory grounds of exclusion as per section 123 Act against Restraints of Competition (Competition Act — GWB) or on the remedial actions and the measures;
 - b) declaration on the absence of the optional grounds of exclusion as per section 124 GWB or on the remedial actions and the measures.

III.1.2.

Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Please see attached Terms of Reference and specimen contract.

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.4. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 18/05/2017

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 07/06/2017

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

English

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 20/10/2017

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1) A request to participate or bid is only possible using the required documents provided by the contracting authority. The documents must be completed in English. Formless applications will not be considered. The documents must be submitted together in triplicate, using the provided address labels, on time, signed and sealed. The technical and financial offers must be separate and sealed.

2) Consortia must already apply as consortia. The subsequent formation of a consortium is not possible. Consortia have to provide the required information for every member. They have to mark this Information accordingly, designate a lead partner and authorise this member to represent the consortium and receive payments for all members in discharge of the liability for the contracting authority. A formal agreement to this effect must be signed by each member of the consortium and attached to the request to participate.

(4) The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://www.giz.de/en/workingwithgiz/bidding_procurement.html. On this page you have to select 'current public tenders for services above EU threshold', to access the documents.

(5) The contracting authority reserves the right to cancel the contract award procedure if they receive fewer than 3 requests to participate.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Postal address: Villemomblerstr. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Internet address: <http://bundeskartellamt.de>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Precise information on deadline(s) for review procedures:

According to Article 160, Section 3 of the German Act Against Restraint of Competition, application for re-examination is not permissible insofar as:

1. the applicant has identified the claimed infringement of the contract award regulations before submitting the application for re-examination and has not submitted a complaint to the commissioning party within a period of 10 calendar days; the expiry of the period pursuant to Article 134, Section 2 remains unaffected,
2. complaints of infringements of contract award regulations that are evident in the notice are not submitted to the commissioning party at the latest by the expiry of the deadline for the application specified in the notice or by the deadline for the submission of bids,
3. complaints of infringements of contract award regulations that first become evident in the tender documents are not submitted to the commissioning party at the latest by the expiry of the deadline for application or for the submission of bids,
4. more than 15 calendar days have elapsed after receipt of the notification from the commissioning party that it is unwilling to redress the complaint.

Sentence 1 does not apply in the case of an application to determine the invalidity of the contract in accordance with Article 135, Section 1 (2). Article 134, Section 1, Sentence 2 remains unaffected.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Postal address: Villemomblerstr. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

VI.5. Date of dispatch of this notice

18/04/2017